

۱- در ترجمه‌ی آیه‌ی زیر، معنای کدام کلمه نادرست است؟

«اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ: اللهُ، نیست خدایی جز او، که مهربان و پاینده است.»

(۱) هو (۲) إِلَّا (۳) الْقَيُّوم (۴) الْحَيُّ

۲- کدام آیه‌ی شریفه، با شعر زیر هم مفهوم است؟

«و خدایی که در این نزدیکی است؛ لای این شب‌بوها، پای آن کاج بلند، روی آگاهی آب، روی قانون گیاه»

(۱) «وَأَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقْنَاكُمْ سِرًّا وَ عَلَانِيَةً»

(۲) «وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَ مَا كُنْتُمْ»

(۳) «وَبَشِّرِ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ»

(۴) «فَأْمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالنَّورِ الَّذِي أَنْزَلْنَا»

۳- کدام عبارت قرآنی نادرست معنا شده است؟

(۱) أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشْرَبُونَ: آیا به آبی که می‌آشامید، دقت می‌کنید؟

(۲) وَالرَّسُولُ يُدْعُوكُمْ لِيُؤْمِنُوا بِرَبِّكُمْ: در حالی که پیامبر، شما را دعوت می‌کند تا به پروردگارتان ایمان بیاورید.

(۳) أَأَنْتُمْ تَخْلُقُونَهُ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُونَ: آیا شما آن را خلق می‌کنید یا ما خالق آن هستیم؟

(۴) لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أُجَاجًا فَلَوْلَا تَشْكُرُونَ: اگر می‌خواستیم آن را شیرین می‌کردیم، پس چرا شکر نمی‌کنید؟

۴- کدام آیه به «پاداش کار نیک» اشاره کرده است؟

(۱) «تَبَارَكَ اسْمُ رَبِّكَ ذِي الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ» (۲) «لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ»

(۳) «هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ» (۴) «إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ»

۵- کدام یک از آیات شریفه‌ی زیر، به یکی از نعمت‌های خداوند اشاره دارد؟

(۱) «يَخْرُجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤُ وَالْمَرْجَانُ»

(۲) «هَلْ مِنْ خَالِقٍ غَيْرُ اللَّهِ»

(۳) «فَبَايَ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبَانِ»

(۴) «كُلُّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ»

۱- گزینه‌ی «۴»

کلمه‌های «هو: او»، «إِلَّا: جز» و «الْقِيَوْم: پاینده» درست ترجمه شده‌اند، اما کلمه‌ی «حَيٌّ» به معنای «زنده»، درست ترجمه نشده است.

۲- گزینه‌ی «۲»

شعر صورت سؤال و آیه‌ی گزینه‌ی «۲»، هر دو به «همراه بودن خداوند با انسان در همه حال» اشاره دارند.

۳- گزینه‌ی «۴»

معنای صحیح عبارت گزینه‌ی «۴»: «اگر می‌خواستیم آن را تلخ و شور می‌کردیم، پس چرا شکر نمی‌کنید؟»

۴- گزینه‌ی «۳»

هَلْ جَزَاءُ الْإِحْسَانِ إِلَّا الْإِحْسَانُ: آیا جزا و پاداش نیکی، جز نیکی کردن است؟!

۵- گزینه‌ی «۱»

در آیه‌ی گزینه‌ی «۱»، خداوند به نعمت دریا اشاره می‌کند که مروارید و مرجان از آن به‌دست می‌آید.